



Storybooks Mauritius

global-asp.github.io/storybooks-mauritius

سہ: تہی تہی / Ou est mon chat ?

Written by: Clare Verbeek, Themban! Dladia, Zanele

Buthelezi

Illustrated by: Bronwen Heath, Ingrid Schechter

Translated by: Samrina Sana (ur), Alexandra Danahy

(fr)

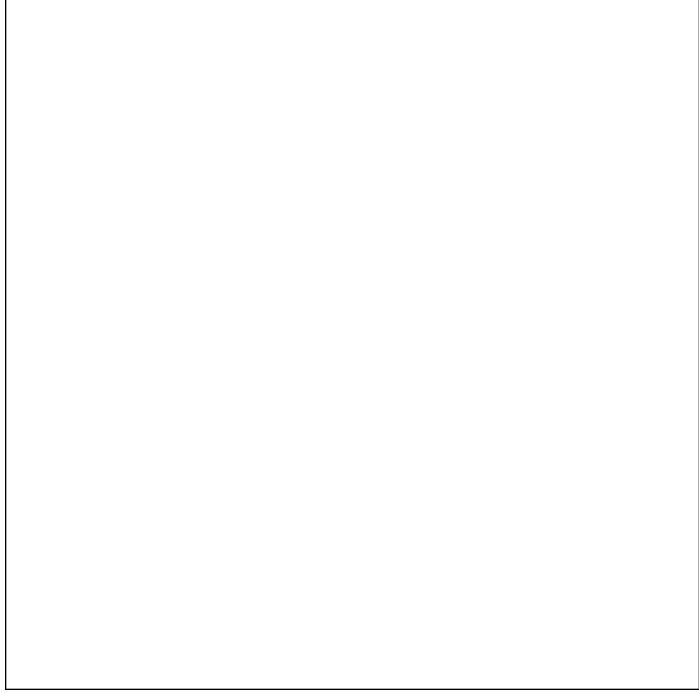
This story originates from the African Storybook (africanstorybook.org) and is brought to you by Storybooks Mauritius in an effort to provide children's stories in Mauritius's many languages.



This work is licensed under a Creative Commons Attribution-NonCommercial 3.0 International License. <https://creativecommons.org/licenses/by-nc/3.0>

Où est mon chat ?

سہ: تہی تہی



✎ Clare Verbeek, Themban! Dladia, Zanele Buthelezi
🗣️ Bronwen Heath, Ingrid Schechter

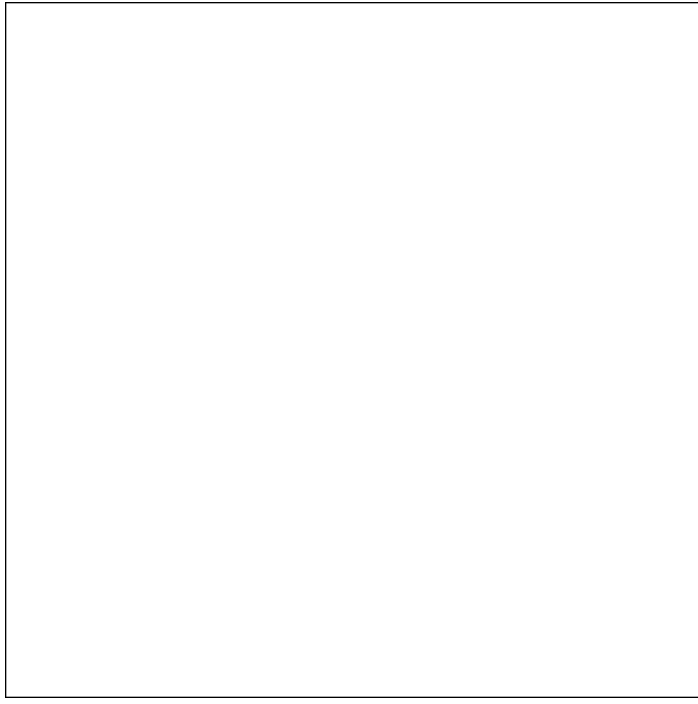
📖 Samrina Sana

😊 Urdu / French

📖 Level 1

(imageless edition)





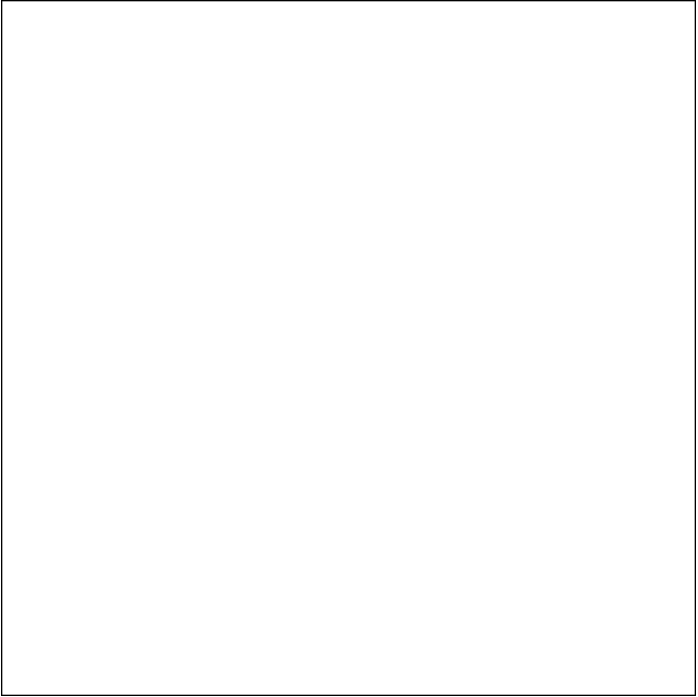
یہی بلی کہاں ہے؟
...

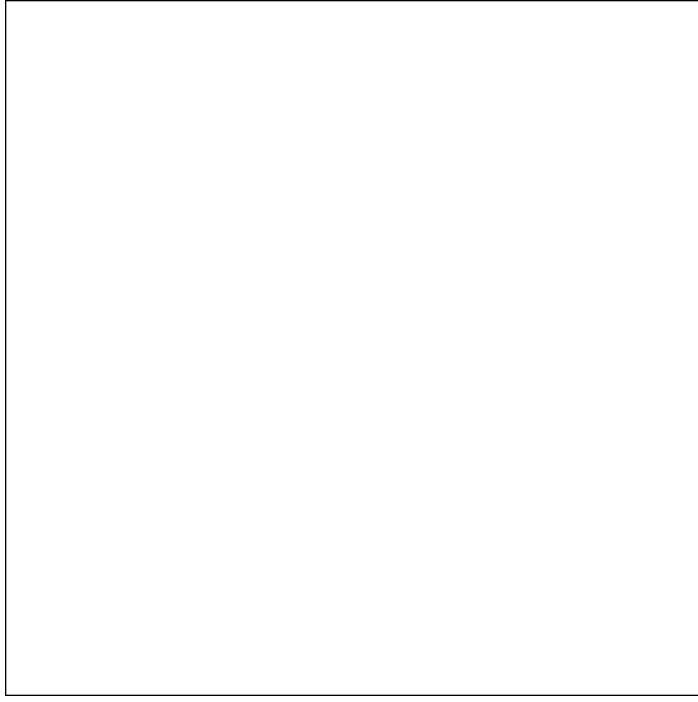
Où est mon chat ?

Est-ce qu'il est sous le lit ?

...

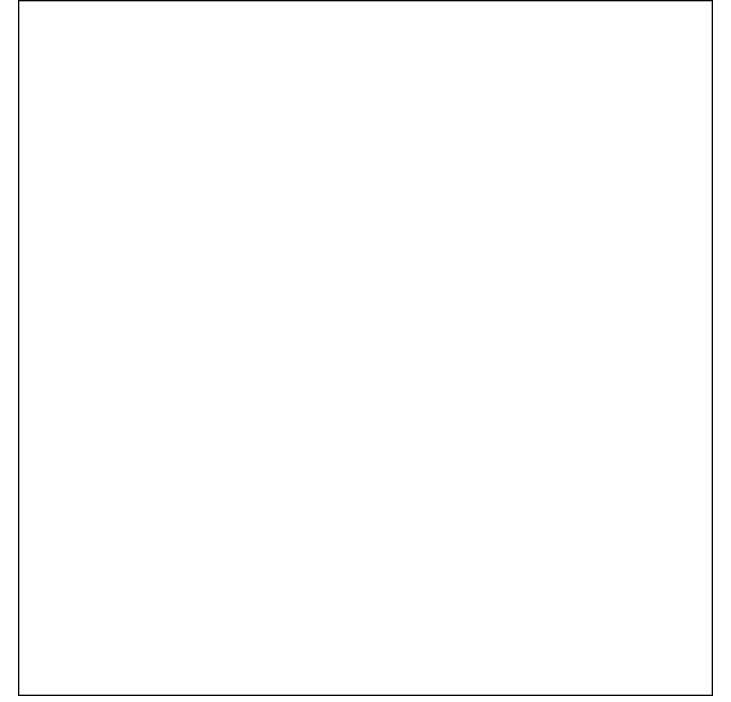
زده چیه زیر کیسزته تهم





کیا یہ ہماری کے اوپر ہے؟
...

Est-ce qu'il est sur le placard ?



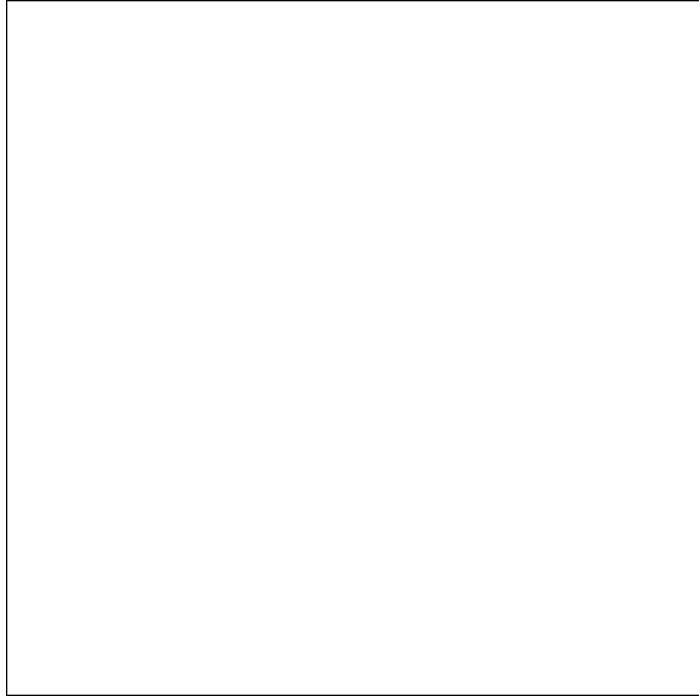
یہ رہی!
...

Le voici !

Est-ce qu'il est à l'extérieur de la maison ?

...

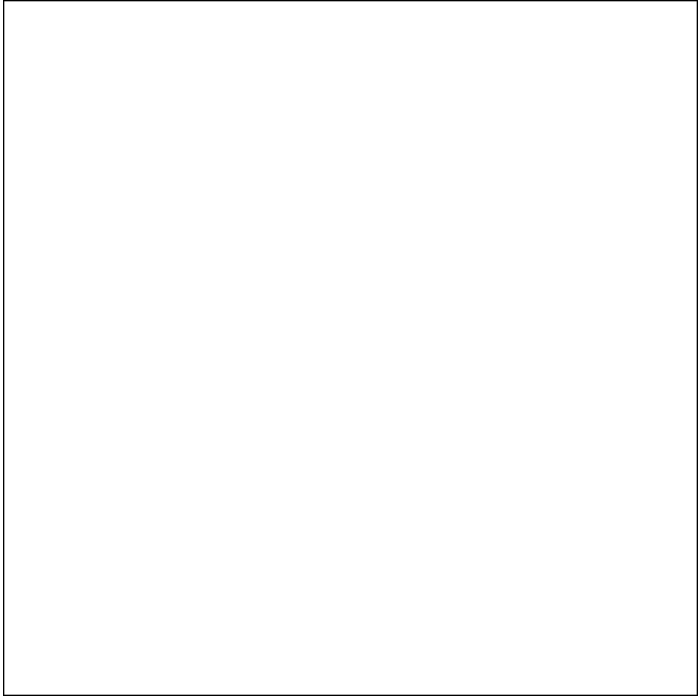
ذاتہ کھڑے کھڑے آہ

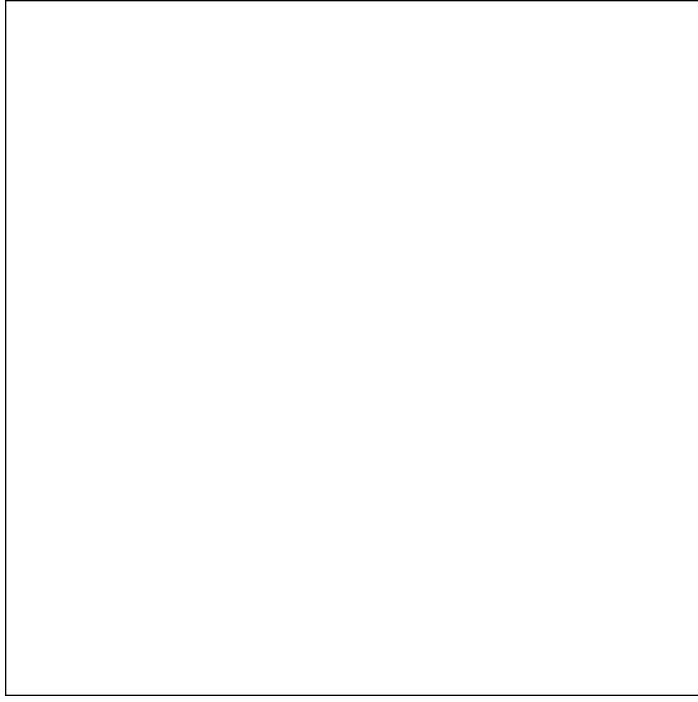


Est-ce qu'il est derrière le canapé ?

...

ذاتہ پیچھے کھڑے آہ

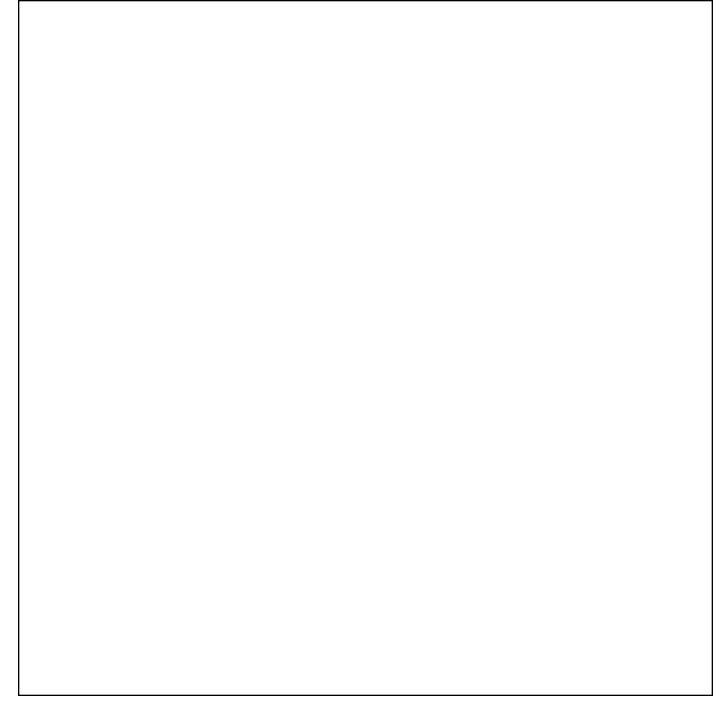




کیا یہ ڈگری کے آگے ہے؟

...

Est-ce qu'il est à côté de la poubelle ?



کیا یہ ڈگری کے اندر ہے؟

...

Est-ce qu'il est dans le panier ?